

#### Content 目録

- 1 School Mission 辦學宗旨及使命 School Motto A Brief History of the School 學校簡史 School Management Committee 學校管理委員會
- 2 School Management Organisation Staff Establishment/Teaching Staff Information **Qualification and Professional Training** Year of Experience 年資
- 3 Subjects Offered in the 2022-2023 School Year 2022-2023年度課程一覽表
- 4 NSS Curriculum 高中課程 Language of Instruction 授課語言 Class Structure 班級結構
- <u>5</u> Learning and Teaching Strategies
- 7 Academic Assessment Policy 學業評估政策 Language Activities 語文活動
- 8 Learning from Reading, Project Learning, Moral and Civic Education 從閱讀中學習、專題研習、德育及公民教育
- 9 Other Learning Experiences 其他學習經歷
- 13 Student Support 學生支援服務
- 14 School Facilities 校舍設施
- 15 The Parents and Teachers Association 家長教師會 Alumni Association 校友會 Scholarship Admission Procedures 收生程序
- 16 Scholarships and External Awards 2021-2022 2021-2022年度本校學生學習活動成果舉隅

















TO STRIVE. TO GROW. TO SERVE.



#### **School Mission**

By means of a balanced education in moral, intellectual, physical, interpersonal and aesthetic fields, through formal curricula and extracurricular programmes, we develop in our students the qualities of desirable behaviour and abilities towards realizing the school motto - Wisdom, Virtue, Honesty and Progress.

#### 辦學宗旨及使命

本校為學生提供德、智、體、群、美五育均衡發 展之機會,並以校訓「明善誠身」作為學生的學習方

本校透過正規課程及課外活動,加強學生德、智 、體、群、美之培育,並傳授知識與技能,讓學生發 揮才能,提高品德修養。

#### **School Motto**

Wisdom, Virtue, Honesty and Progress. 'Wisdom' refers to the 'acquisition of wisdom from academic pursuit'. 'Virtue' promotes the concepts of 'loving others and serving the community'. 'Honesty' is the value reminding students to 'be an honest and upright person'. 'Progress' encourages students to strive for improvement in every respect'.

#### 校訓

本校校訓為「明善誠身」

「明」:「明辨是非,求知達理」 「善」:「善愛他人,惠澤社群」 「誠」:「誠實謙遜,正直忠純」 「身」:「身體力行,奮進立新」

#### A Brief History of the School

This school is a government secondary school. It was built by the late Yuen Long squire, CHIU Lut-sau, JP in 1973, with a donation of HK\$1 million and land allocated by the government. The school covers an area of 5,300 square meters and the school building was officially opened in September 1980. The opening ceremony of our school was held on 30th January 1981. His Excellency in Governor, Sir MacLehose, was invited to be the Guest of Honour to make the opening of our school.

#### 學校簡史

本校是一所官立中學,由已故元朗鄉紳 趙聿修太平紳士於1973年捐獻港幣 100萬元,並獲政府撥地建成的。學校佔地 5300平方米,校捨於1980年9月正式啟用

> 1981年1月30日為本校開幕典禮 總督麥理浩爵士受邀作主禮嘉賓 慶祝本校開幕。

#### **School Management Committee**

The School Management Committee was founded in 1999. It is currently chaired by a representative from the EDB Mr. LEUNG Pak-wai (PEO (CSQA) EDB), and consists of the Principal and representatives of teachers, parents, alumni and the community. The school, which operates under the guidance of the Education Bureau has full autonomy, and can flexibly use resources to provide quality education.

#### 學校管理委員會

「學校管理委員會」於1999年成立。 主席為教育局首席教育主任(學校教育質素 保證),成員包括社會人士、教師代表 家長代表及校友代表。學校在教育局的 指引下運作,有充分的自主權。 能靈活運用資源,提供優質教育



#### **School Management Organisation**

Under school-based management, there are various departments and committees overseeing the school policy, school development, academic affairs, student admission & affairs, resource management, major functions, staff affairs, community & school co-operation, safety & crisis management.

#### Staff Establishment / Teaching Staff Information (including School Head)

**Qualifications and Professional Training** 

• 37% have undergone Special Education Training;

• 50% have a Master's or Doctor's Degree;

• 98% have a Bachelor's Degree;

One Native English teacher (NET);

professional training on average.

Proficiency Requirements';

social workers, laboratory technicians, school office staff, teaching assistants and caretakers.

100% of teaching staff possess a Teacher's Certificate or a Post-graduate Diploma/Certificate in Education;

All regular English teachers and Putonghua teachers meet the 'Language'

展、學術事務、學生事務、資源管理、學校活動統籌、教職員事務、 社區與學校合作、安全及危機管理、學生發展、其他學習經歷。

本校設有多個部門及小組,施行校本管理,包括學校政策、學校發

#### 教職員編制 全校教職員逾90人包括教學人員、駐校社工、實驗室技術員、校

The school has more than 90 staff members including teaching staff,

- 100%教師持有教育文憑 / 教育證書;
- 98%教師持有學士學位;

務處職員、敎學助理及工友。

- 50%教師持有碩士或以上學位;
- 37%教師曾接受特殊教育培訓;
- 1名外籍英語教師;
- 所有常額英文老師及普通話老師均達「語文能力要求」;
- 在2021-2022年度,本校老師的平均受訓時數為 53 小時。

### **Years of Experience**

• 0 - 4 years : 4% of teachers has 0 - 4 years of teaching experience;

• In 2021-2022, each teacher in our school received 53 hours of

- 5–9 years : 7% of teachers have 5–9 years of teaching experience;
- ≥10 years : 89% of teachers have over 10 years of teaching experience.

- 4%教師教學年資為0-4年;
- 7%教師教學年資為5-9年;
- 89%教師教學年資為10年或以上。

### Subjects Offered in the 2022-2023 School Year (●Compulsory \ ① Elective)

2022-2023 年度課程一覽表 (●必修、①選修)

Form 班級 Subject 科目	<b>S1</b> 中一	<b>S2</b> 中二	<b>S3</b> 中三	<b>S4</b> 中四	<b>S5</b> 中五	<b>S6</b> 中六
Chinese Language 中國語文	•	•	<u> </u>	TEI	+ <u>11</u>	T//
English Language 英國語文						
Mathematics 數學						
					<u> </u>	
Mathematics (Extended Part (Module 2)) 數學延伸單元二				<u> </u>		
Liberal Studies 通識教育						
Citizenship and Social Development 公民及社會發展科				•	•	
Life and Society 生活與社會	•	•	•			
Chinese History 中國歷史	•	•	•	•	•	•
Chinese Literature 中國文學				•	<u> </u>	•
History 歷史	•	•	•	(1)	•	•
Geography 地理	•	•	•	①	<b>(</b>	<b>①</b>
Economics 經濟				①	•	•
Business, Accounting and Financial Studies 企業、會計與財務概論				①	①	①
Physics 物理				$\odot$	•	$\odot$
Chemistry 化學				(1)	•	①
Biology 生物				①	①	①
Science 科學	•	•	•			
Information and Communication Technology 資訊及通訊科技				①	①	•
Computer Literacy 普通電腦	•	•	•			
Putonghua 普通話	•	•				
Design and Technology 設計與科技	•	•				
Home Economics 家政	•	•				
—————————————————————————————————————	•	•	•			
Visual Arts 視覺藝術	•	•	•	•	①	•
Physical Education 體育	•	•	•	•	•	•
					•	
Class Period 班主任課	•	•	•	•	•	•

#### Senior Secondary Curriculum (NSS Curriculum)

Core Subjects	Effective Subjects	Other Learning Experiences (OLE)
English Language Chinese Language Mathematics Citizenship and Social Development / Liberal Studies	3 elective subjects (3X) or 2 elective subjects (2X)	Moral and Civic Education Careers-related Experiences Community Service Physical Development Aesthetic Development

The elective subjects include:

- Chinese History Chinese Literature Mathematics (Extended Part (Module 2))
- Geography History Economics Chemistry Physics Biology
- Information and Communication Technology Visual Arts
- Business, Accounting and Financial Studies Music

In addition, some of our students take 'Applied Learning Subjects', such as Computer Game and Animation Design, Western Cuisine, Foundation in Chinese Medicine, Film and Transmedia, Sports and Fitness Coaching, Fundamental Cosmetology, Marketing and Online Promotion, and so on.

#### 高中課程

必修科目	選修科目	其他學習經歷
中國語文 英國語文 數學 公民及社會發展科/ 通識教育	3門選修科 (3X) 或 2門選修科 (2X)	德育及公民教育 與工作有關的經驗 社會服務 體育發展 藝術及美育發展

除了4 門必修科目外,其餘選修科目如下:

- 中國歷史 中國文學 數學(延伸部份(單元二)) 歷史 地理 經濟 - 資訊及涌訊科技 - 視覺藝術 - 企業、會計與財務概論

此外,本校有部份學生修讀「應用學校課程」,如電腦遊戲及動畫設計、西式食品 製作、中醫藥學基礎、電影及超媒體、運動及體適能教練、美容學基礎、市場營銷及 網上推廣等。

#### Language of Instruction

- The school uses English as the main medium of instruction.
- English is used as the medium of instruction in the following subjects : English Language, Mathematics, History, Geography, Economics, Business, Accounting and Financial studies, Science, Computer Literacy, Information and Communication Technology, Physics, Biology, Chemistry, Music, Home Economics, Design and
- · Chinese is used as the medium of instruction in the following subjects: Chinese Language, Chinese Literature, Chinese History, Life and Society, Citizenship and Social Development, Liberal Studies, Putonghua, Visual Arts, Physical Education and Other Learning Experiences.

### 授課語言

- 本校以英語作為主要授課語言。
- 以英語為授課語言的科目:

英國語文、數學、歷史、地理、經濟、企業、會計及財務 概論、科學、普通電腦、資訊與通訊科技、物理、生物、 化學、音樂、家政、設計與科技。

以中文為授課語言的科目:

中國語文、中國文學、中國歷史、生活與社會、公民及社 會發展科、涌識教育、普通話、視覺藝術、體育及其他學







#### 班級結構 **Class Structure**

There are a total of 25 classes from Secondary One to Secondary Six in our school.

#### 本校中一至中六級共25班。



#### **Learning and Teaching Strategies**

Various learning and teaching strategies are adopted in our school to cater for students' diverse abilities and needs. Study skills workshops and pre-lesson learning tasks are employed to build up students' self-directed learning culture. With the necessary skills, students can develop their self-study and peer assessment habits, which will, in turn, benefit their self-reflection and higher order thinking capabilities. Students are encouraged to extend their learning exposure through joining inter-school competitions, field studies and site visits. Our school will nominate eligible students to join programmes organized by tertiary institutions so that they can explore the world, unleash their potentials and gain useful insights in career and life planning. Above all, students can access eLearning platforms and apps to enrich their subject knowledge and cultivate a continuous learning habit.

The school promotes teachers' professionalism via joining learning clusters with her counterparts. Teachers enhance their professional effectiveness through collaborative lesson preparation. All subject departments adopt multiple modes of assessment and continuous assessment strategies to evaluate students' learning progress. With timely feedback and constructive advice provided by teachers, students can better develop their generic skills and foster their learning motivation.





● 考試佔整體成績70%,測驗、平時分及專題習作佔30%。

● 每學年舉行測驗及考試各二次;

#### **Language Activities**

The school provides and organizes a wide range of English activities for students so as to enhance the English learning environment on campus and students' English language ability. E.g.

- Author's Talk
- Slogan Writing Competition
- A Minute's English
- Drama Appreciation

Every year, the school organizes a Summer Bridging Programme for new Secondary One students to help them adapt to a new learning environment of which English is used as the Medium of Instructions.

The school actively promotes various teaching plans and organizes diversified activities to enhance students' ability to use Chinese language and cultivate their interest in learning Chinese Language & Culture:

- Compilation of School-based Classical Chinese Teaching Materials
- Essay Writing Competition
- Speech Contest
- Speech Festival Debate Training
- Online Reading
- Morning Speech Delivery
- Post-reading Sharing
- Lantern Riddle Quiz
- Literary Competition

#### 語文活動

本校通過多元化的教學活動及各類型的英語活動,在校內營造良好的 英語學習環境,以提高學生的英語水平,例如:

- 作家講座
- 正向標語創作比賽
- 一分鐘英語
- 話劇欣賞

本校每年均舉辦中一銜接課程,讓中一學生逐步掌握以英語學習的能

本校積極推展各種教學計劃及舉辦多元化的活動,以提升學生運用中 國語文的能力,並培養其學習中國語文及文化的興趣。例如:

- 編訂校本文言教材
- 徵文比賽
- 演講比賽
- 朗誦比賽
- 辯論訓練
- 網上閱讀
- 早會演講
- 好書分享
- 元宵燈謎競猜
- 文壇爭霸戰



#### Learning from Reading, Project Learning, Moral and Civic Education

- Our school organizes a series of activities to promote
  the reading culture. The Sunshine Reading
  Programme for S.1 and S.2 and the Extensive
  Reading Scheme for S.1-S.3 effectively foster an
  interest in reading and good reading habits among
  junior form students. The reading rooms make books
  and magazines easily accessible to students.
  Besides, students and teachers regularly share their
  fun reading experiences in morning assemblies.
  Students are also kept updated with the information of
  new books through book exhibitions organized by the
  School Library. With the use of an online reading
  platform, their self-directed learning skills are honed.
- The school implements Project Learning in many subjects to enhance students' generic skills.
- The school promotes civic education, moral education, family and sex education, health education, and environmental education through the "whole school participation" model. Through value education courses and a series of activities based on the themes of 'Face the Brightness', 'Fly High and Maximize Your Potential', 'Ride the Wind and Waves', the school wishes to inculcate in students the correct values in personal, family and social life.



### 從閱讀中學習、專題研習、德育及公民教育

- 本校積極推廣閱讀風氣,除推行醒晨悅讀計劃(中一至中二) 及廣泛閱讀計劃(中一至中三),還定期於集會時間,安排學 生及老師分享閱讀心得。圖書館也定期舉辦書展及推介新書活動。此外,學生透過網上閱讀平台,從閱讀中發展自我學習的 能力,本校還鼓勵學生交流閱讀經驗。
- 本校多個科目推行專題研習,提升學生的共通能力。
- ·本校通過「全校參與」模式推動公民教育、品德教育、家庭與性教育、健康教育及環境教育,並通過價值教育課程及一連串以「面向光明 振翅高飛 拓展潛能 乘風破浪」為主題的活動,培養學生對個人生活、家庭及社會的正確價值觀。

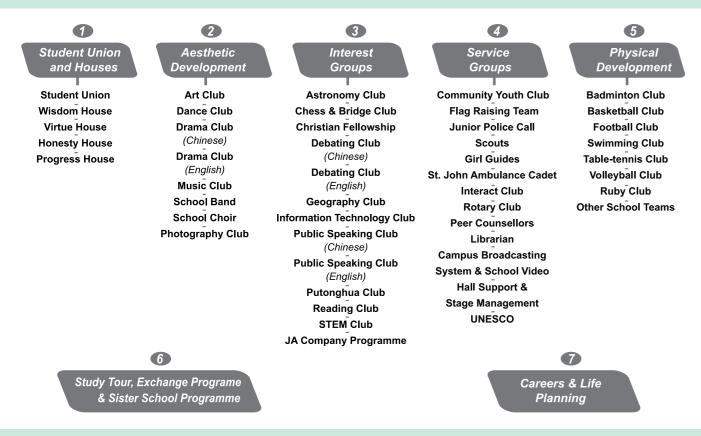






#### **Other Learning Experiences**

Our school provides students with the opportunities to gain other learning experiences through various means including activities in the Student Union & Houses, aesthetic development, community service, physical development, career-related experiences, interest groups, students' exchange programmes and other extra-curricular activities. Amongst all ECA clubs, societies and groups, students can choose to join the activities according to their abilities and interests.



Students can participate in the above-mentioned clubs and activities in a balanced way to achieve whole-person development. Students' non-academic performance will be recorded in the Student Learning Profile (SLP) to help students plan ahead for personal development.

- All students in the school are members of the Student Union, joining four Houses namely Wisdom, Virtue, Honesty and Progress. They are encouraged to partake in various sports and academic competitions.
- In the respect of aesthetic development, our students have performed well in visual arts, drama, music and dance by winning numerous awards. In addition, the school organizes art exhibitions every year to nurture students' talent in art.
- In terms of social services, our school makes arrangement for students of different levels to serve the public in the district. Different organizations and uniform groups in the school actively participate in various social services, and their performance has been highly regarded.
- Regarding sports development, our students have won numerous awards in open competitions over the years in swimming, table tennis, basketball, badminton, cross-country and rugby sevens.
- To enrich students' work-related experience, the school's Careers & Life Planning Committee, together with other groups and the Alumni Association, will arrange different activities for students so that they would be equipped with knowledge of further education and employment. Senior form students are encouraged to pay visits to different institutions for a deeper understanding of the actual working environment and better mastery of professional skills.
- The school organizes academic exchange programmes in different regions to broaden students' horizons. In the past years, our students took part in a geological and ecological study tour in Melbourne and Brisbane, an English study tour in Sydney, a cultural and technological exchange tour in Korea, a national education programme in Xi'an, an exchange tour on STEM in Shenzhen Fuyuan School, a visit to Shenzhen Dajiang Innovation Technology Co., Ltd. and Ningbo Zhenhai Jiaochuan College, etc.

#### 其他學習經歷

本校設多個課外活動學會及組織,為學生提供多元化的「其他學習經歷」,例如:學生會及學社、藝術發展、社會服務、體育發展、德育及公民教育、與工作有關的經驗、興趣小組、學生交流及其他活動等,學生可根據個人的能力及興趣自由參加。

1	2	3	4	5	
學生會及學社	藝術發展	興趣小組	服務小組	體育發展	
學生會	美術學會	天文學會	公益少年團	羽毛球學會	
明社	舞蹈學會	- 橋棋學會	升旗隊	- 籃球學會	
- 善社	中文戲劇學會	趙中團契	少年警訊	- 足球學會	
誠社	英文戲劇學會	中文辯論學會	童軍	游泳學會	
- 新社	音樂學會	英文辯論學會	女童軍	乒乓球學會	
	樂團	- 地理學會	聖約翰救傷隊	排球學會	
	- 合唱團	資訊科技學會	扶輪社	欖球學會	
	攝影學會	中文演說學會	朋輩輔導員	其他校隊	
		英文演說學會	- 圖書館服務生		
		- 普通話學會	校園電視台		
		閱讀學會	舞台支援組		
		- STEM學會	聯合國教科文組織計劃		
	6	JA學生營商體驗計劃	7		
學	生交流組		職業及生涯	規劃組	

學生可均衡地參與上述組織及活動,達至全人發展,而學生在非學術方面的表現,將紀錄於學生學習概覽(SLP)內, 以協助學生計劃未來的發展方向。

- 在學生會及學社方面,全校學生均為學生會會員,並分屬明、善、誠、新四個學社,進行各類體育及學術比賽。
- 在藝術發展方面,本校學生在視覺藝術、戲劇、音樂和舞蹈等方面表現出色,屢獲殊榮。另外,校方每年均舉辦學生創作展覽,與公眾交流和分享,藉接納意見和評價,汲取經驗,提升視覺藝術水平。
- 在社會服務方面,本校安排不同年級的學生,為區內不同界別的人士服務,從實踐中學習,貢獻社區。校內不同組織及制服團體又積極參與各項社會服務,表現屢獲嘉許。
- 在體育發展方面,本校學生歷年來於本區及全港學界運動比賽中獲獎無數,包括:游泳、乒乓球、籃球、羽毛球、 越野及七人欖球,成績卓著。
- 在與工作有關的經驗方面,本校職業及生涯規劃組,聯同校內其他組別及校友會,幫助學生了解自己的興趣及志向, 並規劃自己的未來發展。校方會安排不同類型的活動,讓學生了解升學、進修及就業資訊,又組織高中學生到不同 的機構進行實地考察,加深學生對實際工作環境的了解,掌握更多面對職場的技巧。
- 本校經常組織學生參加交流團,到不同地區進行學術交流,以擴闊學生的學習領域及視野。過去多年本校學生曾參加的交流團包括澳洲墨爾本及布里斯本地理生態學習團、澳洲悉尼英語學習交流團、韓國文化及創科探索之旅、西安國情學習交流團、深圳市富源學校的STEM交流活動及參觀深圳市大疆創新科技有限公司、寧波市鎮海蛟川書院交流之旅等。











#### 學生支援服務

本校提供適切的支援服務和多元化活動,協助學生全面發展和健康成長。本校亦透過拔尖保底、課後補課等措施,並調適教學進度,選擇合適的教材,照顧學生的學習差異,讓學生融入校園生活。

在訓育方面,本校訓導組通過不同的計劃和措施,幫助學生養成自律及負責的品格。此外,訓導組亦為領袖生舉辦訓練計劃及工作坊,教授領導及管理的技巧,發展其領袖才能。

在輔導方面,本校輔導組關注學生在成長中所面對的挑戰和需要,通過一連串以學生為本的活動,讓學生認識、接納及欣賞自己,身心健康成長。

香港童軍總會童軍知友社為本校提供專業的駐校社工服務,協助有需要的學生發展潛能。校本教育心理學家定期到校,協助學生解決學習及成長中所遇到的困難。

在升學及就業輔導方面,本校職業及生涯規劃組及校內不同組別,積極推行「生涯規劃」教育,根據學生不同成長階段的發展需要、興趣、能力、個人取向,提供適切的生涯規劃教育及職業輔導,擴闊學生的眼界,讓學生認識升學及工作前景,為未來的事業發展作好準備。另外,又設立「生涯規劃資源中心」,向學生提供最新的升學及職業資料。

·在資優教育方面,本校資優教育組積極發掘和培育具潛能的學生,除了舉辦數學培訓班及中、英文寫作培訓班等校內精英培訓課程外,亦積極鼓勵及推薦具才華的學生參加課後的延伸學習課程或比賽,讓學生充分發揮個人潛能。



#### **Student Support**

The school conducts enhancement classes for both high and low achievers. Teaching schedules are flexibly adjusted through collaborative lesson preparation and the use of tailor-made materials to cater for learner differences. Regarding support for student development, the Peer Counsellors Scheme organized by the Counselling Team helps S.1 students deal with their academic and social needs in the new learning environment, so that they can enjoy a happy school life.

- Diversified learning and teaching strategies were adopted to promote learning and the development of students with special learning needs. The school social workers and teachers work closely with the educational psychologist to provide professional and appropriate support for students in need.
- The Discipline Team has adopted different plans and approaches to help students develop self-discipline and a sense of responsibility. In addition, the team also organizes training programs and workshops to strengthen students' leadership and management skills.
- Understanding the diversed needs and the challenges faced by students, the Counselling Team organized a variety of student-oriented activities to enhance their mental well-being and self-assurance.
- Under the guidance and support of the teachers and school social workers, our students enjoy a fulfilling school life and display a strong desire to strive for excellence.
- The school places great importance on quality life-planning education which is aligned with students' developmental needs at different stages of growth. To assist students to make informed decisions on careers and life planning, various activities (e.g. workshops, talks and visits) are organized. A CLP Resource Centre was set up. Information on further education, job descriptions, changes in entry requirements to education institutes is disseminated to students regularly.
- The Gifted Education Team actively nurtures talented students by organizing elite training programmes such as Mathematics Training Programme and Chinese and English Writing Training Classes. The Team also recommends talented students to participate in extensive training courses or competitions so that they can fully realize their potential.

#### School Facilities 校舍設備





Lecture Room 演講室









#### The Parents and Teachers Association

The Parents and Teachers Association (PTA) of Chiu Lut Sau Memorial Secondary School was founded on 4th July 1993, with the objectives to strengthen parents' communication and parent-teacher relationships. With a view to supporting the school in educating students with concern for their welfare, the PTA organizes various educational and recreational activities such as parents' educational courses, the annual picnic and newsletter publication. Besides, parent volunteers contribute tremendously to home-school co-operation by actively participating in school activities.



#### 家長教師會

本校家長教師會(下稱「家教會」)於1993年7月4日成立,家教會成立之目的乃加強學校與家庭的聯繫和合作,促進家長和教師之間的友誼,支援學校,進促學生福利。家教會每年舉辦的活動多元化,如:家長學堂、醒晨悅讀計劃、功課研習班、舊書交流等。

#### **Alumni Association**

The Alumni Association was established in February 1993 and registered as a limited company in 2008. The company founded the 'Chiu Lut Sau Memorial Secondary School Alumni Education Fund 2009' and the 'Chiu Lut Sau Memorial Secondary School 35th Anniversary Student Development Fund' to provide financial support for students. The association is committed to strengthening the bond among alumni, students, teachers and alma mater by implementing the mentorship program, organizing school celebration dinners and inviting outstanding alumni to make speeches.

#### 校友會

本校校友會於1993年2月成立,並於2008年註冊成為有限公司。趙聿修紀念中學校友會有限公司先後成立「趙聿修紀念中學校友教育基金2009」及生修紀念中學35周年校慶學生發展之用。校友會致力鞏固及問數數和合作,如:推行「師友計劃」、籌辦校慶晚宴、傑出校友調座等。



#### Admission Procedures

- The school handles admission and registration of Secondary One discretionary places in accordance with the admission application procedures of the Education Bureau.
- The application form for Secondary One discretionary places can be obtained in person at our school or downloaded from http://www.clsmss.edu.hk
- · Admission Criteria:

Grade B or above in conduct, interview performance, academic performance, extra-curricular activities performance, services and talents, connection with school.

#### Scholarship

Students with outstanding performance in academic studies, character development, services or extracurricular activities can be awarded scholarships donated by Chiu Lut Sau Memorial Fund, Parents and Teachers Association, Alumni Association and philanthropists.

The school is the first-ever secondary school in Hong Kong affiliated with Cornell University, the USA. Each year, the school will nominate three senior level students with outstanding performance to enroll in the eCornell Certificate Programme according to their interests.

#### 獎 學 金

在學業、品行、服務或課外活動有優秀表現的學生,均可獲頒由趙聿修紀念基金、家長教師會、校友會及熱心人士捐贈之獎學金。

本校為全港首間與美國康奈爾大學聯結的中學。每年本校可推薦三位表現出色 的高中同學按自己的興趣修讀由康奈爾大學提供的網上證書課程。



#### 收 生 程 序

- 本校根據教育局入學申請程序, 辦理中一收生及註冊事宜。
- 可親臨本校索取或於 http://www.clsmss.edu.hk 下載中一自行分配學位申請表。
- 收牛準則:

操行達乙級或以上,面試表現、 學業表現、課外活動表現、服務 表現及才華、以及與本校之連繫。

### 2021-2022年度本校學生學習活動成果舉隅

	Ch	inese Language	中文			Chi	nese Lanç	guage	中文
夫子會 抗疫徵文比賽					廣東省教育廳、深圳市教育局、香港特別行政區教育局、 澳門特別行政區教育及青年發展局合辦 2022年粵港澳大灣區姐妹學校中華經典美文誦讀比賽				
初中組 高中組	妙筆獎 翰墨獎	3B 陳曉雪 6C 潘綉煒	6C 官凱程		一等獎	2A 關柳萍 5A 鍾嘉茵	4A 張雅麗 5D 倪倩琳	4A 趙穎末 5D 胡依絜	前 4D 陸曉慧 霖
		運動工作小組與元朗區 作及心聲表達比賽	議會合辦		最佳創意獎	2A 關柳萍 5A 鍾嘉茵	4A 張雅麗 5D 倪倩琳		
中學組	季軍	6A 黃靜怡				樂及朗誦協會 學校朗誦節(中	☆舶=私\		
香港青年校園作家:	協會 大招募計劃202	1-2022			冠軍	字权助酬即(中 2D 馮詩程	<b>人</b> 切研/		
小說組香港同心網第二屆全部	冠軍 總會 港同心中文寫作	4A 許焯然 : <b>比賽</b>			1 .	1D 李穎琛	1A 蔡希語 1D 張玉薇 2D 方蔚澄	2A 何芯珠	名 2A 溫蘊楨
<i>v</i> , ,,, <u> </u>	優異獎	4C 洪心妍			良好		5A 戴文敏 1A 張芷晴		
		育工作者聯會主辦 英大比拼 (第十八屆)				中學多角辯論 盃:官立中學3		22	
高級組	優異嘉許狀 優秀作品文集 優秀學校獎	5A 劉曉君	5A 劉曉君		冠軍 最佳辯論員		5C 李明恩	5D 倪倩珠	林 5D 張嘉傑
國際漢語的國際漢語的						d Club of Hor	glish Lang ng Kong	juage	<b>英文</b> ————————————————————————————————————
初中組高中組	拼音字詞句段 拼音聲母認讀 拼音字詞句段	冠軍	1B 關家璐 2A 關柳萍 4A 張雅麗 4D 陸曉慧 5D 倪倩琳	4A 趙穎莉 5A 鍾嘉茵	Harvard Boo Harvard Boo Harvard Boo	ok Prize Essay	5D 5D	LEE Yue LEE Yue LAU Tsz-ch LAU Wing-	•
新市鎮文化教育協會 第二十四屆全港中小學普通話演講比賽2022					Schools Mu Kong School			ition	
初中組高中組	優異星獎	2A 關柳萍 2D 方蔚澄 4D 陸曉慧 5A鍾嘉茵 5A 黃鈺婷	3B 陳珞詩 5A 戴文敏		Solo Verse		Second P Third Priz Second P	e 5 <i>F</i> 50	D LAU Tsz-ching A TAI Man-man D LEE Yue A TAI Man-man
最傑出參	<b>兴学</b> 校	趙聿修紀念中學			Public Spea	•	Third Priz	e 5 <i>A</i>	A TAI Man-man A TAI Man-man

Mathematics 數學	STEM (科學、科技、工程及數學) 學科				
University of Waterloo, Canada Canadian Mathematics Competitions	Yuen Long District Office Yuen Long District Youth Network Programme				
S.3 Champion 3A LAM Tsz-hei	STEM Workshops cum Competition				
香港數學奧林匹克協會 「華夏盃」全國數學奧林匹克晉級賽	Champion 4A YUEN Anrit First Runner-up 5A YEUNG Ho-shing Merit 5A LEUNG Chun-ho 5B NG Man-lung				
二等獎 2A 黃曉童	Performing Arts 表演藝術				
三等獎 1B 劇浩銘 1B 李翌宸	Hong Kong Music Talent Award 2021 Music Education Award				
「華夏盃」全國數學奧林匹克總決賽	Secondary School Class Second Prize 3A YUNG Hoi-ching				
三等獎 2A 黃曉童	Universal Artists Association of China The IV International Liszt Ferenc Competition (Hungary-Budapest)				
亞洲國際數學奧林匹克聯合會及香港數學奧林匹克協會合辦	Third Honorable Award 2B CHENG Hei-lam				
2021 亞洲國際數學奧林匹克公開賽(AIMO Open) 總決賽  優異獎 2A 黃曉童	Asia Pacific Talent Migrants Association Young and Children Musicians Festival 2021				
S.4 Champion 4A SHEA Wing-chun S.5 Champion 5A YUAN Chun-ho	Gold Award 2B YEUNG Hang-yin				
Science 科學	Global Arts, Sports and Culture Association The 14th International Children and Youth Piano Competition				
Hong Kong Virtual University and the Science Education Section of the Education Bureau - The Chemists Online Self-study Award Scheme	Champion 2B YEUNG Hang-yin				
Diamond 4A CHENG Tzs-yau 4A YANG Nicole Hoi-ki 4A ZHAO Wing-lee 4D LAM Ying-mei	Hong Kong Music Talent Award Hong Kong Music Talent Award 2022				
5A CHUNG Ka-yan 5A FONG Chi-to	Recorder Category Champion 3A YUNG Hoi-ching				
5A Wong Yuk-ting 5D CHEUNG Ching-yiu 5D YAM Ka-man	香港青年協會賽馬會天悅青年空間 第六屆「悠揚古典」天水圍青少年中西樂器表演大賽				
Platinum 5B NG Man-lung Gold 3A CHAN Tsz-ching 4D CHEN Xinyi Natalie Bronze 5A CHEUNG Sum-hei	管樂組中級組別 冠軍 3A 翁海澄 鋼琴組高級組別 亞軍 3A 翁海澄 季軍 2B 楊杏妍				
STEM (科學、科技、工程及數學) 學科	香港國際音樂及藝術家協會 2021香港國際音樂藝術節				
King's College	鋼琴鳴曲組 一等獎 2B 鄭熙霖				
Al Innovation Contest	鋼琴自選曲組 季軍 2B 鄭熙霖				
Merit Award 1C LAU Ho-ting, Harry 1C KAN Hei-long  1C MAI Ho-yan	香港青少年表演藝術交流發展協會 2021曼谷國際鋼琴大賽 — 香港代表選拔賽				
Student Hackathon First Runner-up 1A CHAN Wing-kiu 1A WU Ka-shuen 1A LAU Yuk-lun 1C LAU Ho-ting, Harry	四手聯彈     亞軍     2B 鄭熙霖     2D 陳芷彤       青年鋼琴A組     季軍     2B 鄭熙霖       貝多芬奏鳴曲     亞軍     2B 鄭熙霖				

Performing A	Arts 表演藝術	Visual Arts   視覺藝術				
香港學校音樂及朗誦協會 74屆香港學校音樂節		International Youth Arts & Cultural Centre The 13th International Open Visual Arts Competition				
	B 李芷悠 B 李芷悠   3C 許潔欣	Theme Group: Manga Second Runner-up 2E LING Ho-wun, Darren				
柏立基爵士信託基金 傑出學生資助 (非學術範疇) 2021-202	22	Theme Group: Love Earth Gold Award 2E LING Ho-wun, Darren Theme Group: Colors of Spring				
鋼琴精英課程	2B 鄭熙霖	Champion 2E LING Ho-wun, Darren Global Children and Youth Drawing Competitions				
The Education Bureau Hong Kong School Drama Festival	2021/22	First Runner-up 2E LING Ho-wun, Darren				
Secondary English Group		中國文化協會				
Outstanding Performer  Commendable  Overall Performance	1A SO Lok-yiu 3B TONG Sum-yi 3B CHAN Hiu-suet 1A SO Lok-yiu 3B TONG Sum-yi 3B CHAN Hiu-suet	「印象台灣」團扇設計比賽       初中組       一等獎       2D 陳芷彤         優異獎       2A 江蔓晴         「紀・錄」香港系列比賽       初中組       二等獎       2B 朱可澄         三等獎       2A 江蔓晴         優異獎       3A 歐芷穎				
Outstanding Audio-Visual Effects	The English Drama Club	香港心臟專科學院 - 香港心臟基金會繪畫比賽2021				
Outstanding Cooperation Commendable Overall Performanc Secondary Cantonese Group	The English Drama Club e The English Drama Club	中學組 優異獎 1A 陳銘彤 2A 江蔓晴 2D 陳芷彤 精英獎 2B 朱可澄				
Outstanding Performer	4B TSO Hoi-ting	香港美術教育協會 - 葛量洪視覺藝術獎2021/2022				
Outstanding Audio-Visual Effects	5B YANG Cheuk-ho 5C CHIK Pok-nga	入選嘉許狀 2A 江蔓晴 2D 陳芷彤				
	5C KWOK Po-lok	HKEdCity - TV News				
Outstanding Cooperation	5D WONG Tin-yan 1D LAW Wai-ching	Best Performance 3A CHAN Tsz-ching				
	2A CHONG Emma 3D Yip Tsz-kwan	National, Environmental and Life Education 國家、環境及生命教育				
	4B TSO Hoi-ting 5A WONG Sin-man	香港特別行政區政府教育局、香港大公文匯傳媒集團、未來之星同學會 第十一屆全港學生中國國情知識大賽				
	5B Tam Shun-yu 5B YANG Cheuk-ho 5C WONG Hiu-lam	個人賽 優異獎 1A 歐雲菲 5A 黃偉杰 6A 曾家裕 最踴躍學校獎 趙聿修紀念中學				
	5C KWOK Po-lok 5D CHEUNG Ching-yiu	外交部駐香港特別行政區特派員公署、教育局、香港明天更好基金 第十四屆「香港盃外交知識大競賽」				
	5D POON Lok-yu 5D WAN Pui-yee	中學組  優異獎    趙聿修紀念中學				
Visual Art	s 視覺藝術	教育局 新八屆《基本法》暨慶祝香港特別行政區成立二十五周年全港校際問答比賽				
Global Arts, Sports and Culture Ass Children and Youth Drawing Compe		最積極參與學校獎 趙聿修紀念中學				
Second Place 2E LING	G Ho-wun, Darren					

#### National, Environmental and Life Education 國家、環境及生命教育

#### 2021「國慶日」網上問答比賽

**最積極參與學校獎** 趙聿修紀念中學

#### 教育局課程發展處

#### 2021 「國家憲法日」網上問答比賽

中學組 優異獎 3B 陳燊亮

#### 教育局、保安局

#### 2022國家安全網上問答比賽

趙聿修紀念中學

2022國家安全標語創作及海報設計比賽

最積極參與學校獎

高中組 積極推動學校獎 趙聿修紀念中學

#### 香港善德基金會 - 《國家安全教育通通識》校際挑戰賽

第二名 4A 趙穎莉

#### UNICEF

#### Sustainable Development Goals (SDGs) eLearn Award Scheme 2022

Gold Certificate 2A ZHENG Meiyi 3A LIN Fong-yee

3B Lam Tsang 4A YANG Chuyao 4A ZHANG Ya-li 5A TAI Man-man 5D WONG Yuk-ting 5D LAU Tsz-ching

Bronze Certificate 3A CHUNG Yan

#### **Environmental Campaign Committee**

#### Student Environmental Protection Ambassador Scheme

Outstanding Student Environmental Protection Ambassador

Silver Award 5A WONG Yuk-ting
Bronze Award 5D CHEUNG Ka-kit
Student Environmental Protection Ambassador

Merit Award 4A YANG Chuyao 4A ZHANG Ya-li

5A NG Pui-yu 5A YIP Wai-lam 5A LAM Ching-ting 5B NG Man-lung

## Hong Kong Baptist University, Hong Kong Organic Resource Centre Organic Ambassador Training Scheme

#### Organic Ambassador

Gold Award 4A YANG Chuyao 5A WONG Yuk-ting

5A NG Pui-yu 5B NG Man-lung

5D CHEUNG Ka-kit

Silver Award 4D CHEUNG Tsam-wing, Nicole

Bronze Award 4A ZHANG Ya-li

#### National, Environmental and Life Education 國家、環境及生命教育

#### 香港青年協會、香港銀行公會- ESG 先鋒培訓計劃

傑出ESG青年大使 2B 鍾鉉琳 2B 蕭悦彤 2C 唐嬿善 3D 伍皚頤

#### 香港大學社會科學學院 - 惜水識河學生獎勵計劃

**金獎** 4D 陳心逸 5D 林祖榣 5D 劉穎然

**銀獎** 4C 徐瀅釧 5A 林程定

**銅獎** 4C 陳沛盈 5B 陳沛嵐 5D 林嘉裕

主題海報設計優異獎 4D 陳心逸 夥伴學校銅獎 趙聿修紀念中學

#### 可觀自然教育中心暨天文館、香港天文台 「天氣與氣候」網上問答遊戲比賽 2022

成績優異獎 4D 陳偉邦 5A 林程定 5B 許思晴

#### 可觀自然教育中心暨天文館、香港天文台 第二屆全港中學生環境污染常識網上問答比賽

**第三名** 5A 林程定

#### Service Learning 服務學習

### The Hong Kong Federation of Youths Group Award for Volunteer Service

#### Individual

Gold Award 4B CHING Chung-to 5A CHOY Long-him 5A LAM Cho-yiu 5C CHENG Uen-kiu, Tiffany 5C KWOK Po-lok 5D CHEUNG Ching-yiu 5D WONG Choi-ying 5D TSE Ka-chi 5D LAM Ka-wai 5D WAN Pui-yee 4A KAN Hei-tung Silver Award 4A YANG Chuyao 5C TONG Fuk-ka 5C LAU Yan-ho 5D POON Lok-yu 5D FUNG Tsz-yi 5D LAU Tsz-ching 5D LIANG Sum-yi 5D CHAN Yee-ting 5D YAM Ka-man Bronze Award 5D CHIU Lai-on, Athena 5D TANG Yuk-ting

5D CHIU Hoi-lee

5D LEE Yue

#### 元朗區推廣義工服務協調委員會 元朗區傑出義工選舉2021

中學生組 冠軍 5C 鄭宛蕎

5D LI Uen-ling

5D CHAN Ling-mei

## Hong Kong Girl Guides Association Outstanding Girl Guide Award 2021

6C CHONG Lok-tung

#### Sports 體育

#### 教育局 「躍動校園 活力人生」計劃 - 「發展活躍及健康的中學校園」虛擬線上投籃比賽

女子高中組「MVPA60三分球」賽 第三名 4C 黃莉惠 第六名 5C 鄭曉兒 男子初中組「MVPA60罰球」賽

第七名 1D 方程舜 第九名 4C曹雋謙

MVPA60積極參與罰球獎

趙聿修紀念中學

#### 香港學界體育聯會元朗區中學分會 - Inter-School Badminton Competition

Girls B Champion 1A SO Lok-yiu 3A CHUNG Yan Girls AThird Runner-up 5B LUK Sin-man 5D WU Yi-lam 3B CHEUNG Tsz-yin 3C CHIU Wing-chin 6D CHAN Hoi-shan, Vivian

4D HO Chi-wai, Twiggy

#### 2021-

1-2022年度校際游泳比賽	•								
女子甲組-200米個人四式	第一名5B 陳沛嵐				男子乙組-100米背泳	第二名3D 羅家軒			
女子甲組-50米背泳	第一名50 賴懿琦	第二名	6D 鄧曉然		男子乙組-50米蛙泳	第三名3D 陳卓源			
女子甲組-50米蝶泳	第二名5B 陸善敏				男子乙組-100米自由泳	第三名4A 盧言灝			
女子乙組-50米蛙泳	第二名4C 黃莉惠				男子丙組-50米蛙泳	第一名1A 林慶嘉	第四名	1B 曹恩朗	
女子乙組-100米背泳	第二名4C 陳沛盈				男子丙組-200米個人四式	第二名2E 林言烙			
女子丙組-50米自由泳	第一名10 王朗宜			2021-	2022年度校際田徑比賽				
女子丙組-200米個人四式	第一名2A 鄧卓栭				女子乙組-100米	第二名4C 黃莉惠			
女子丙組-100米自由泳	第三名10葉韋嬈				女子乙組-鉛球	第二名3B 張梓燃			
女子丙組-50米蝶泳	第四名2B 楊杏妍				女子乙組-跳高	第四名4C 黃莉惠			
女子丙組-50米蛙泳	第四名2B 鄭熙霖				女子丙組-100米	第三名1B 陳約彤			
男子甲組-100米自由泳	第二名5D 任嘉文				女子丙組-200米	第三名1B 陳約彤			
男子甲組-50米蝶泳	第三名6D 張錦澐				男子乙組-跳高	第一名4A 蔡海宏			
男子甲組-200米蛙泳	第四名5B 吳文龍				男子丙組-跳遠	第二名1A 蘇錦俊			
				屈臣氏集團 - 屈臣氏集團香港學生運動員獎2021-2022					

### 5D 陳恩賢



#### 2021-2022 Scholarships and Awards

- Future Stars Upward Mobility Award 2022
  - 6A NG Nip-he 6B LI Wai-hin 6B SIU Wai-cheung, Martell
- 2 Sir Edward Youde Memorial Award Scheme 2022 6A NG Wai-nam 6A YEUNG Shuk-ting
- Applied Learning Scholarship EDB & Law's Charitable Foundation 6B AU Hoi-ting

# TO STRIVE. TO GROW. TO SERVE.



























趙聿修紀念中學

地址:元朗體育路7號

電話:24778237 傳真:24747319 電 郵: clsmss@edb.gov.hk

網 址:http://www.clsmss.edu.hk